



**JIHOČESKÁ UNIVERZITA V ČESKÝCH BUDĚJOVICÍCH
TEOLOGICKÁ FAKULTA**

Katedra teologické a sociální etiky

PhDr. Roman Míčka, Th.D.

Kněžská 8
370 01 České Budějovice

Tel. +420 387 773 533, Mobil +420 776 701 180

E-mail: roman.tf@seznam.cz

WEB: www.romanmicka.net

Posudek oponenta diplomové práce

Název: **„Postoj současné české společnosti k otázce Desatera“**

Autor: Blanka Borovková

Diplomová práce studentky Blanky Borovkové s názvem „**Postoj současné české společnosti k otázce Desatera**“, předložená v rámci studia oboru Učitelství náboženství a etiky na Katedře teologické a sociální etiky, dle mého názoru výtečně splňuje požadavky kladené na tento stupeň kvalifikační práce jak po stránce formální, jazykové, tak i obsahové.

Rozsah, úprava, splnění formálních požadavků dle metodických pokynů, stylistická i gramatická úroveň jsou bez závad a připomínek.

Co se týče obsahové stránky práce, tak spatřuji určitý nesoulad mezi názvem práce a jejím obsahem, kdy *Postoj současné české společnosti k otázce Desatera* koresponduje převážně s poslední, pátou kapitolou práce, která zpřístupňuje a analyzuje provedený výzkum v dané otázce. Celá práce je jinak orientována k podstatě, charakteru a významu Desatera a ke stavu religiozity v současné společnosti, proto za výstižnější název bych považoval kupř. *Charakter Desatera a jeho význam pro současnou českou společnost*.

Kapitoly 1 – 3 považuji za výtečné a fundované uvedení do problematiky etiky, norem lidského jednání a významu Desatera, založené na aktuální a relevantní literatuře, kapitolu 4 *Česká společnost 21. století*, která tvoří obsahově třetinu práce, považuji taktéž za výtečnou, avšak za částečně uměle implantovanou mezi kapitoly 3 a 5 a s ostatními tématy práce výrazně nekorespondující. Pátá kapitola je zajímavou sondou, zpřístupněním a vyhodnocením výzkumu provedeného autorkou práce přinášející mnoho podnětů k dalším úvahám nad charakterem a významem Desatera.

V diplomové práci je bohatě dimenzovaný poznámkový aparát s doplňujícími informacemi, které tak nezatěžují plynulost a čitelnost textu. Oceňuji taktéž nadstandardní technicko-grafické zpracování textu. Za drobný nedostatek považuji nesystematické a nepřehledné uspořádání *Použité literatury*, kde není využito obvyklé členění (literatura, články, internetové zdroje, církevní dokumenty).

Protože autorka v Závěru své práce konstatuje, že „*Archaické výrazy v jednotlivých přikázáních jsou již nesrozumitelné*“, navrhuji k obhajobě, aby provedla analýzu a hodnocení aktuálně nového překladu znění Desatera v *Bibli pro 21. století*, který usiluje o zpřístupnění biblického textu do současného, snáze pochopitelného jazyka, zda tento vychází nároku srozumitelnosti vstříc, nebo naopak posouvá původní významy jednotlivých přikázání:

Ex 20 Bůh promluvil všechna tato slova:

²„Já jsem Hospodin, tvůj Bůh, který tě vyvedl z Egypta, z domu otroctví.

³Neměj žádné bohy kromě mne.

⁴Nevytvářej si modly v podobě čehokoli nahoře na nebi, dole na zemi nebo ve vodách pod zemí. ⁵Neklaň se jim a nesluž jim, neboť já Hospodin, tvůj Bůh, jsem Bůh žárlivě milující. Trestám nepravost otců na synech do třetího i čtvrtého pokolení těch, kdo mě nenávidí, ⁶a prokazují milosrdenství tisícům pokolení těch, kdo mě milují a zachovávají má přikázání.

⁷Neužívej jméno Hospodina, svého Boha, nadarmo, neboť toho, kdo by užil jeho jména nadarmo, Hospodin neponechá bez trestu.

⁸Pamatuj na sobotní den, aby ti byl svatý. ⁹Šest dní budeš pracovat a dělat všechnu svou práci, ¹⁰ale sedmý den je dnem odpočinku, zasvěceným Hospodinu, tvému Bohu. Nebudeš dělat žádnou práci – ty, tvůj syn ani tvá dcera, tvůj otrok ani tvá děvečka, tvé dobytče ani přistěhovalec ve tvých branách. ¹¹V šesti dnech totiž Hospodin učinil nebe i zemi, moře a všechno, co je v nich, ale sedmého dne odpočinul. Proto Hospodin požehnal sobotní den a posvětil jej.

¹²Cti svého otce i matku, ať jsi dlouho živ na zemi, kterou ti dává Hospodin, tvůj Bůh.

¹³Nezabíjej.

¹⁴Necizolož.

¹⁵Nekraď.

¹⁶Nelži o svém bližním.

¹⁷Nezávid' svému bližnímu jeho dům. Nezávid' svému bližnímu jeho manželku, jeho otroka, jeho děvečku, jeho býka ani osla – nezávid' svému bližnímu vůbec nic.“

Kromě toho požadují vysvětlení, na základě čeho autorka uvádí (str. 36, pozn. pod čarou 87) údaj, že Horské kázání bylo zvěstováno právě na hoře Tábor.

Diplomovou práci studentky Blanky Borovkové s názvem „**Postoj současné české společnosti k otázce Desatera**“ d o p o r u č u j i k obhajobě, kdy práci hodnotím známkou **v ý b o r n ě**.

V Českých Budějovicích dne 8. 5. 2009

Roman Míčka
